

We have all been very moved by the images we have seen of the overwhelming destruction resulting from the massive earthquake that struck central Italy in the pre-dawn hours on August 24. If you would like to make a donation toward relief efforts, COMITES - Houston (representing the Consular District which includes Texas, Oklahoma, Louisiana, and Arkansas) is collecting funds that will be forwarded to a specific reconstruction project. Funds collected will go directly to the selected project and will NOT be routed through any government agency.

Please make your check out to "COMITES - Houston" and specify "Earthquake Relief Donation" in the memo line. Donations should be mailed to COMITES - Houston at 608 Harold Street, Houston, TX 77006. Please be sure to include your mailing address or email -- COMITES is a 501(c) organization, and all donations are tax deductible. A tax receipt for your donation will be forwarded to you. We will also publish an accounting of total funds raised as well as their disbursement.

Thank you for your support in this effort, and thank you for all the care and concern you have expressed for those who have suffered such immeasurable loss.

Valter Della Nebbia
President, COMITES - Houston

Cari Connazionali,

La tragedia che ha colpito il centro Italia con il grave terremoto di Mercoledì 24 Agosto non può lasciarci indifferenti. Il Comites di Houston (per gli Stati del Texas, Arkansas, Louisiana e Oklahoma) ha lanciato una sottoscrizione per aiutare le vittime nella opera di ricostruzione che sarà indispensabile intraprendere già nei prossimi giorni. Infatti sono centinaia le case e gli edifici pubblici inagibili perchè lesionati dal terremoto, migliaia i senza tetto. Le risorse che la protezione civile ed il governo potranno stanziare a breve sono limitate, e come sappiamo le esigenze delle popolazioni colpite saranno molto superiori alle disponibilità.

Per questi motivi noi chiediamo ai Connazionali di aiutare in questa ricostruzione. Coloro che vorranno contribuire potranno canalizzare sul Comites di Houston le loro donazioni. Come già abbiamo fatto in occasione del terremoto de L'Aquila del 2009, il Comites identificherà un progetto specifico di ricostruzione, e destinerà le offerte raccolte esclusivamente a quel progetto, evitando una dispersione delle risorse attraverso i molti canali ufficiali, che come sappiamo per esperienza, non sempre raggiungono interamente gli obiettivi prefissati.

I vostri contributi potranno essere inviati al Comites Houston, presso 608 Harold Street, Houston, TX. 77006. Il comites potrà rilasciare una ricevuta valida per la detrazione fiscale in USA, essendo registrato presso l'IRS come "non profit organization" secondo l'articolo 501(c) . Il Comites inoltre si farà carico di informare il pubblico sull'esatto ammontare e sull'utilizzo dei fondi raccolti.

Vi ringrazio molto per il vostro supporto e per la vostra generosità nel cercare di alleviare almeno in piccola parte le sofferenze di tanti nostri Connazionali.

Valter Della Nebbia
Presidente, [Comites Houston](#)